

امام حسن عسکری علیه السلام
از ولادت تا شهادت

دانشمند فقه‌د

سید محمد کاظم قزوینی

(۱۳۰۷ - ۱۳۷۳ ش)

مترجم

دکتر حسین فریدونی

قزوینی، محمد کاظم، ۱۳۰۸ - ۱۳۷۲.

امام حسن عسکری علیه السلام ولادت تا شهادت / مؤلف محمد کاظم قزوینی؛ مترجم حسین فریدونی؛ ۱۳۲۱ ویراستار دکتر علی اکبر امیراقبال، ۱۳۳۵. - تهران: نشر آفاق، ۱۳۹۸.

۳۵۲ ص. - (تاریخ اسلام؛ ۱۴)

عنوان اصلی: الإمام الحسن العسکری علیه السلام من المهد إلى اللحد. فارسی.

کتابنامه: به صورت زیر نویس.

فهرست نویسی بر اساس اطلاعات فیبا. ISBN 978 - 964 - 8918 - 52 - 6

۱. حسن بن علی علیه السلام، امام یازدهم، ۲۲۲ - ۲۶۰ ق. ۲. سرگذشتنامه.

۲۹۷/۹۵۸۴

BP۵۰/۱

۵۹۰۹۸۶۴



شماره ی کتاب شناسی ملی



نشر آفاق

تهران: خ پاسداران، خ شهید کل نبی، نبش جنبان خیابان ناطق نوری (زمرد)، بلاک ۹ (ساختمان زمرد)

کد پستی ۱۴۶۶۶۶، ۱۹۴۰ تلفن: ۳۰۳۰۴۷ - ۲۲ فاکس: ۲۲۸۵۵۹۰۷

@afaghpublic

ame/afaghpublic

امام حسن عسکری علیه السلام ولادت تا شهادت

مؤلف: دانشمند فقید سید محمد کاظم قزوینی

چاپ اول: ۱۳۹۸ ش. ۱۵۰۰ نسخه

مترجم: دکتر حسین فریدونی

ویراستار: دکتر علی اکبر امیراقبال

طراح جلد: محمدرضا هادوی

حروف چینی و صفحه آرایی: سیاهی

لیتوگرافی: فرآیند گویا - چاپخانه: مهران - صحافی: علی

حق شرعی و قانونی هر نوع چاپ و تکثیر فقط برای ناشر محفوظ است.

ISBN 978 - 964 - 8918 - 52 - 6

شابک ۹۷۸-۹۶۴-۸۹۱۸-۵۲-۶



9789648918526

با ارسال پیامک به شماره ی ۰۲۱۲۲۸۴۷۰۳۵ از تازه های نشر اطلاع یابید.

فهرست مطالب

۹	ویژگی‌های این اثر
۱۱	عنايت الهی به مؤلف کتاب
۱۳	توضیحات
۱۵	پیش‌گفتار
۲۳	نسب شریف این امام بزرگوار
۲۵	زمان و مکان ولادت
۲۷	نصوص بر امامت آن بزرگوار
۳۹	امام حسن عسکری (علیه السلام) در وفات برادرش سید محمد
۴۰	نرجس خاتون
۵۲	حضرت عسکری (علیه السلام) در رحلت پدر بزرگوارشان
۵۷	حاکمان معاصر حضرت عسکری (علیه السلام)
۶۶	یاران حضرت عسکری (علیه السلام)
۶۶	حرف الف
۱۰۴	حرف «ب»

۱۰۵	حرف «ج»
۱۱۰	حرف «ح»
۱۱۷	سخنی پیرامون گریبان چاک دادن
۱۲۰	میلاد امام مهدی علیه السلام
۱۳۲	حرف «دال»
۱۴۸	حرف «ز»
۱۴۸	حرف «سین»
۱۶۸	حرف «شین»
۱۶۸	حرف «صاد»
۱۷۰	حرف «ض»
۱۷۱	حرف «ع»
۲۰۶	حرف «ف»
۲۰۹	حرف «قاف»
۲۱۰	حرف «کاف»
۲۱۳	حرف «میم»
۲۵۳	حرف «نون»
۲۵۵	حرف «هـ»
۲۵۶	حرف «یاء»
۲۶۰	باب کنیه‌ها
۲۶۹	نامه‌های امام
۲۷۶	کلمات قصار
۲۸۱	رحلت آن بزرگوار
۲۹۰	اقوال در تاریخ شهادت آن حضرت
۲۹۴	پس از شهادت حضرت عسکری علیه السلام
۳۰۱	دسته گل‌های معطر نظم و نثر
۳۱۰	مشهد شریف و مرقد والامقام

۳۱۱	بازسازی دوم
۳۱۱	بازسازی سوم
۳۱۲	بازسازی چهارم
۳۱۲	بازسازی پنجم
۳۱۲	بازسازی ششم
۳۱۲	بازسازی هفتم
۳۱۶	بازسازی هشتم
۳۱۶	بازسازی نهم
۳۱۷	بازسازی دهم
۳۱۷	بازسازی یازدهم
۳۱۸	بازسازی دوازدهم
۳۱۸	بازسازی سیزدهم
۳۲۰	پوزش طلبی و وداع

ویژگی های این اثر

کتاب «امام حسین علیه السلام از ولادت تا شهادت»، ترجمه‌ی کتاب «الإمام الحسن العسكري من المهدی إلى القائم» است که دانشمند فقید، مرحوم سید محمدکاظم قزوینی طاب‌نراه تألیف انتشارات «دارالکتاب الاسلامی» در لبنان در سال ۱۴۱۳ هـ. ق آن را منتشر کرده است.

این کتاب در حدود بیست سال پیش به وسیله‌ی جناب آقای دکتر حسین فریدونی دامت‌توفیقاته که برخی از کتاب‌های مرحوم قزوینی را ترجمه کرده‌اند به فارسی ترجمه شد ولی عواملی از جمله نیاز به تکمیل ترجمه، مقابله، تحقیق در منابع و ویراستاری موجب شد تا نشر این اثر به تأخیر افتد.

البته در سال ۱۳۹۲ شمسی نیز ترجمه‌ای از این کتاب به قلم جناب آقای سید محمد صالحی توسط انتشارات «یاس بهشت» انتشار یافت که از جمله‌ی آن به دربارهی آن می‌توان گفت این‌که، یک بخش از متن عربی کتاب، با عنوان «باقعة عطرة من نظم و نثر» در ترجمه حذف شده است. مرحوم مؤلف، این بخش را به آوردن عباراتی زیبا و عمیق از دانشمندان بزرگ شیعه دربارهی آن امام همام اختصاص داده است که هم‌اکنون در این اثر با عنوان «دسته گل‌های معطر از شعر و نثر» دیده می‌شود.

در ویرایش متن این ترجمه به دشواری‌هایی برمی‌خوریم که منشأ آن‌ها، گاه سهو و نسیان بود و گاهی اختلاف در متن روایت؛ در پارهای از موارد عبارت مؤلف صحیح‌تر

می نمود و در مواردی نیز روایت موجود در منابع دیگر، صحیح تر به نظر می آمد که حتی المقدور آن چه رساتر به نظر می رسید، در ویرایش ترجمه اعمال گردید.

منابع ذکر شده در پانوشته ها، علاوه بر کتاب مرحوم مؤلف، متخذ از نرم افزار جامع الأحادیث نور (نسخه ی ۳/۵) است.

چون بسیاری از عبارات متن عربی کتاب، روایات است و بعضاً آیاتی از قرآن کریم نیز زینت بخش کتاب شده و گاهی نیز به شعری تمثیل شده است، برای پرهیز از پُر حجم شدن کتاب، متن عربی روایات و اشعار را نیاورده ایم و احیاناً متن عربی آیات را متأخر شده ایم.

پانوشته هایی که از مترجم محترم آمده با ذکر «مترجم» و آن هایی که مربوط به ویراستار است داخل قلاب ([]) مشخص شده و دیگر پانوشته ها از مرحوم مؤلف بوده که حسب وظیفه و اختصار، درباره ی آن ها ویرایش لازم اعمال شده است.

در به سامان آمدن این ویرایش، گاهی عنایت، فضل و دانش عزیزان، دکتر منصور پهلوان، دکتر حمیدرضا ستغی و دکتر عبدالعلی موحدی زید عزم به یاری ویراستار آمده است؛ ضمن آرزوی مزید توفیق برایشان از تائیدی که فرموده اند ممنون و سپاس دارم.

بی انصافی است اگر از سرور ارجمند، محقق مدقق، نویسنده ی توانا، ناشر متعهد، جناب آقای حسن تاجری نسب که به حقیر، در ویرایش این اثر اعتماد کردند و نیز از پی گیری های برادر عزیز و گرامی آقای محمد تاجری نسب، خدمت گران خستگی ناپذیر اهل بیت علیهم السلام که در این مسیر پیوسته یاری و همراهی کرده اند، مندرج به نام. خداوند عزّت و سزا به ایشان مرحمت فرموده و مشمول عنایت و بزره ی ناظر شجره ی عوین علیه السلام گرداند.

در عین حال به سبب تمام کاستی ها و اشتباهات احتمالی را، از آن حدس حضرت امام عسکری علیه السلام پوزش می طلبیم و امید فراوان به عفو و صفح آن بزرگوار و یکتا فرزند دلبدشان، سلطان جهان، حجتّ دوران، حضرت بقیّة الله روح ماسواه فداء داریم.

پیشاپیش از اهل فضل و دانش در یادآوری لغزش هایمان بسیار بسیار سپاس گزارم.

ویراستار

بسم الله الرحمن الرحيم

عنایت الهی به مؤلف کتاب

چاپ هشتم کتاب **سید محمد باقر فاضل** و **مرحوم** فاطمه الزهراء علیها السلام از ولادت تا شهادت مصادف گردید با انتشار خبری حیرت انگیز و سرور آفرین درباره‌ی نویسنده‌ی گران قدر کتاب یعنی حضرت **الله سید محمد کاظم قزوینی** رضوان الله تعالی علیه و نور الله مضجعه الشریف که خبرگزاری‌ها آن را مخایره و مطبوعات نیز خبر مذکور را در صفحات خویش منعکس کردند.

ابتدا اصل خبر را نقل می‌کنیم و سپس توضیحی را از زبان فرزند نویسنده‌ی فقید می‌آوریم.

با گذشت ۱۷ سال:

بیکر آیه الله قزوینی سالم از قبر خارج شد.

آیه الله سید محمد باقر فاضل در گفت و گو با فارس اظهار داشت: مرحوم آیه الله آقا سید محمد کاظم قزوینی از منبری‌ها و نویسندگان مهم حوزه‌ی علمیه‌ی کربلای معلی بودند. ایشان فرزند مرحوم آیه الله العظمی آقا سید ابراهیم قزوینی‌اند که در سن کودکی پدرشان را از دست داده و یتیم شده و در دامان مرحوم عمویشان آیه الله سید صادق

قزوینی، پدر آیه الله سید مرتضی قزوینی - که هم اکنون امام جماعت حرم امام حسین علیه السلام اند - پرورش یافتند...

آیه الله فالی در ادامه با یادآوری این که این عالم ربانی با توجه به دست و پنجه نرم کردن با بیماری سرطان حنجره ۱۷ سال پیش در شهر مقدس قم دار فانی را وداع گفتند، تصریح کرد: ۱۷ سال پیش پس از تشییع عظیم و پُرشور پیکر پاک و مطهر آیه الله سید محمدکاظم قزوینی در حسینیه کربلایی های مقیم قم، در محراب حسینیه، دقیقاً زیر منبری که سال های سال عرض ارادت به اهل بیت می کردند به خاک سپرده شد.

وی ادامه داد: روی سینه ی آن مرحوم کتاب «فاطمه الزهراء من المهد إلى المهد (فاطمه ی زهرا از ولادت تا شهادت)» را قرار داده بودند. این کتاب به زبان های مختلفی از جمله زبان فارسی ترجمه شده است. اما در این پس از ۱۷ سال در پی توسعه ی حرم حضرت فاطمه معصومه علیها السلام از خانواده ی ایشان می خواهند که حسینیه ی مذکور با توجه به همجواری با حرم مطهر، تخریب شود. لذا قبر ایشان نبش شد و مشاهد شد بدنشان تازه و کفن دست نخورده و سالم و کتاب «فاطمه ی زهرا علیها السلام» «ولادت تا شهادت» کماکان روی سینه ی مبارکشان قرار دارد!

به گفته ی وی، هم اکنون پیکر پادشاهی آیه الله آقا سید محمدکاظم قزوینی موقتاً در یکی از سردخانه های شهر مقدس قم است تا این شاء الله ترتیبات لازم برای انتقال آن به کربلای معلی راهم گردد. کنار حرم حضرت آقا امام حسین علیه السلام آرام گیرد.

مرحوم آیه الله سید محمدکاظم قزوینی به سال ۱۳۰۸ ه. ق در شهر مقدس کربلا در خانواده ی علم و تقوا چشم به جهان گشود. نسب این مرد بزرگ به حضرت امام موسی بن جعفر علیه السلام می رسد. وی با وجود آن که در آغاز جوانی از نعمت والدین محروم شد، با این همه در راه کسب علم و کمال از پای ننشست و پس از تکمیل سطح در حوزه ی علمیه ی کربلا سال ها در درس خارج فقه و اصول علمای بزرگ آن سامان شرکت کرد و آن گاه از راه تألیف و خطابه و منبر و تدریس فقه و اصول و تفسیر مشغول خدمت شد.

دیری نگذشت که به علت امر به معروف و نهی از منکر و موضع‌گیری‌های شجاعانه در برابر حاکمان مستبد عراق تحت تعقیب قرار گرفت و بارها به زندان افتاد و متحمل سخت‌ترین زحمات و شکنجه‌ها شد، حتی آخرین بار به اعدام محکوم شد که به دنبال آن پس از ماه‌ها زندگی در خفا از عراق خارج شد و بعد از مسافرت به چند کشور اسلامی در نهایت به ایران آمد و بعد از عمری تلاش و جهاد و فداکاری و انجام خدمات علمی و دینی در روز سیزدهم جمادی‌الآخره سال ۱۴۱۵ ه. ق در شهر مقدس قم به دیار باقی شتافت.^۱

توضیحات

۱. فرزند بزرگوار نویسنده‌ی فقید حضرت حجة الاسلام سید ابراهیم قزوینی برای نویسنده‌ی این‌طور انگیزه‌ی پدرگرامیشان را از نگارش کتاب ذی‌قیمت فاطمة الزهراء من الله إلى اللحد وفای به نذری دانستند که فقید سعید آية الله قزوینی والد محترمشان در زمانی که در زندان حزب بعث محبوس بودند و خطر اعدام ایشان را تهدید می‌کرد به استحضار خویش بسته بودند مبنی بر این‌که وقتی از بند رهایی یافتند، کتابی درباره‌ی دخت یگانه‌ی رسول اکرم ﷺ به رشته‌ی تحریر درآورند و پس از آزادی، به این‌سان به نذر خود عمل کردند.

۲. به نقل حجة الاسلام سید ابراهیم قزوینی، پس از نشر قبر جهت انتقال پیکر مطهر آية الله قزوینی قدس سره به کربلای معلی - یک هفته‌ای که آن پیکر مطهر در محل مؤسسه‌ی ایشان در قم قرار داشت - نه تنها رانحه‌ی ایشان نداشتند، بلکه همواره از بدن تغییر نیافته‌ی آن بزرگوار بوی عطر استشمام می‌گردید!

۱. سایت‌های خبری: خبرگزاری فارس (www.farsnews.com)، آفتاب (www.aftabnews.ir).

تابناک (www.tabnak.ir)، رجا (www.rajanews.com)، ابنا (خبرگزاری اهل بیت (www.abna.ir).

مشرق (www.mashregnews.ir)، و ... : هم‌چنین هفته‌نامه‌ی ثارات، چهارشنبه ۲۸ اردیبهشت ۱۳۹۰.

۳. نیز به نقل ایشان، پس از انتقال به کربلا، تشییع جنازه‌ی کم‌نظیری از آن مرحوم به عمل آمد؛ به گونه‌ای که در دهه‌های اخیر، در کربلا بی سابقه بود.

۴. این سعادت عظمی نصیب آن عالم ربّانی و دانشمند صمدانی و مدافع حریم اهل بیت عصمت و طهارت گردید که با فاصله‌ی اندکی از مزار مطهر مولا و اربابش حضرت اباعبدالله الحسین علیه السلام به خاک سپرده شود. آری، این است مزد خدمت خالصانه و ارادت ورزی به ساحت مقدّس امّ الأئمّة النّجباء سلام الله علیها.

با امید به تداوم ریزش رحمت‌های الهی بر روح مطهر نویسنده‌ی فقید

دکتر حسین فریدونی - ۹۰/۱۰/۲